

## EN GIRARDOT

---

Saludaron al Excmo. Sr. General Rafael Reyes, Presidente titular de la República y Comisionado especial del Gobierno para estudiar asuntos económicos é industriales, á su llegada á Girardot el martes 19 del presente, las siguientes Comisiones:

*Comisión de Bogotá*—Compuesta de los Sres. General Alfredo Vásquez Cobo, Dr. Antonio José Restrepo, D. Jorge Vélez, Dr. José María Pinto, D. Carlos Tavera Navas y D. Pedro Jaramillo.

*Comisión de la Sociedad de Agricultores y del Banco Central*—Representada por el Sr. Dr. José María Pinto V.

*Provincia de Girardot*—Representada por los Sres. General D. Nicolás Perdomo, D. Benjamín Rocha y D. Rafael Espinosa.

*Provincia de Tequendama*—Representada por los Sres. Uldarico Martínez, Pedro Pablo Cervantes y Dr. Leopoldo Cajiao.

*Provincia de Sumapaz*—Representada por los Sres. Juan B. Barrios, Aurelio Pavón, Alcides Mogollón y Tulio Forero.

*Ciudad de Girardot*—Sres. Pedro Ignacio Cadena, José Gregorio Puentes y Paulo E. Bustamante.

Asistieron además á la recepción los representantes de los veinticuatro Municipios más cercanos, pues los demás enviaron sus representantes á las estaciones de Tocaima, Portillo, Juntas, San Joaquín, La Mesa y El Hospicio.

La colonia siria se hizo representar por los Sres. Nazario assir y David Aljure.

También estuvieron los Sres. Gobernadores de Cundinamarca, Quesada y Tolima; á este último, Dr. Félix A. Vélez, lo acompañaban todos los capitalistas, industriales, agricultores, etc., de su Departamento.

El Sr. General D. Alfredo Vásquez Cobo saludó al Excmo. Sr. General Reyes así:

« Excmo. Sr. :

« He sido designado por mis honorables compañeros para presentar á V. E. á su regreso de su gira nuestro saludo personal, y cumpla con la mayor complacencia tan grato encargo. Un grupo de amigos vuestros, sin distinción de colores políticos, tuvo á bien reunirse en Bogotá para prepararos el recibimiento que merecen vuestras energías, vuestra lealtad y vuestra constancia para hacer de Colombia la patria grande y rica con que soñaron nuestros mayores. Ese grupo designó á mis compañeros de comisión y á mí para que viniéramos á esta simpática ciudad, imagen del progreso que hoy hace que Colombia surja de entre sus cenizas, á cumplir la comisión que gustosos hemos aceptado.

« Aprovecho la ocasión para hacer votos porque terminéis vuestra gira rodeado de todos vuestros amigos y porque cumpliendo vuestro programa regreséis al seno de la capital, para bien de todos los colombianos y satisfacción de todos vuestros amigos.

« Con gusto pongo en vuestras manos el primer ejemplar de la obra *Un viaje por el sur de Colombia*, de que es autor el Dr. D. Miguel Triana y que prueba cuánto puede un Gobierno probo y que tiene por lema *paz y trabajo.* »

Contestación de R. Reyes :

« Agradezco profundamente á mi amigo el General D. Alfredo Vásquez Cobo y á sus compañeros de comisión el saludo que acaban de darme, é igualmente reconocido estoy de todos los amigos que de Bogotá y de otras poblaciones han venido á cumplir la comisión de darme un hospitalario y bondadoso saludo de bienvenida.

« Verdaderamente creo que ya está á la vista de todo el mundo que Colombia tiene fuerzas y energías para realizar su renacimiento de una manera más rápida y más fecunda de lo que pudiera imaginarse. Son pruebas concluyentes de esta aseveración ferias como las que actualmente se verifican en Girardot; ingenios centrales para la fabricación de azúcar, como el que en menos de un año ha levantado Carlos Vélez Danies en las inmediaciones de Sincerín; las grandes empresas bananeras que se desarrollan día por día en el Departamento del Magdalena; el fomento y creciente desarrollo de la ganadería

en Valledupar; el ferrocarril que pone en comunicación el río Magdalena con la altiplanicie de Bogotá; el que actualmente se construye de Puerto Berrío á Medellín, y las inagotables riquezas naturales que en el viaje que acabo de hacer se me han presentado como una verdadera revelación. Al llegar á Girardot he tenido la grata complacencia de ver á los habitantes de esta bella población y á millares de los Departamentos del Tolima, Huila, Quesada y Cundinamarca que con sus Gobernadores vienen á cumplir el noble deber de asociarse para las fiestas de la civilización y del progreso.

«Deseoso de concurrir á esta fiesta y de contribuir á ella con algo que pudiera ser fructuoso, ofrecí á los caballeros que se dignaron invitarme á permanecer aquí algunas horas antes de seguir á Bogotá dictar en Girardot una breve conferencia sobre los puntos que han sido objeto de mi gira y como lo he hecho en Barranquilla, Cartagena y Medellín; oferta que con gusto voy á cumplir porque Girardot, aunque pequeña, tiene tanto derecho como aquellas ciudades de ser grande y próspera como ellas.

Las ovaciones que se me hacen por la comisión que he desempeñado en el campo de la industria y del trabajo corresponden también á mis compañeros y amigos personales General Jaime Córdoba y D. Juan B. Pombo, quienes sin carácter oficial alguno y solamente por un sentimiento patrio y á pesar de su mala salud hicieron conmigo este penoso viaje y hoy los veis sanos y robustos, lo que prueba que los climas de nuestra Costa atlántica no son tan mortíferos como se cree.»

El Dr. José María Pinto dijo:

«Excmo. Sr.:

«A pesar de ser uno de los miembros de la Comisión de que acaba de dar cuenta el Sr. General Vásquez Cobo, he sido designado especialmente por el Banco Central y por la Sociedad de Agricultores para presentar á V. E. un respetuoso saludo de bienvenida, y cumpla gustosísimo con ello.»

El Excmo. Sr. General Reyes contestó:

«Sr. Dr. Pinto:

«Agradezco á la Sociedad de Agricultores y al Banco central la delicada atención que por vuestro conducto tienen conmigo. Os repito las palabras que he dicho al Sr. General Vásquez Cobo, para que os sirváis transmitir las á aquellos esblecimientos, y á vos os doy mis agradecimientos por la bondad que habéis tenido en venir á encontrarme en este lugar.»

El Dr. Gabriel Solano dijo:

« Excmo. Sr. :

« He tenido el honor de ser designado por la Sociedad de Ingenieros, gremio modesto pero que representa el trabajo y la paz, el adelanto y el progreso del país, para presentaros en su nombre el más cordial saludo de bienvenida. Dignaos aceptarlo con los votos que hacemos por vuestro bienestar personal. »

En seguida saludaron al Excmo. Sr. General Reyes todos los miembros de las Comisiones de las Provincias y de los Municipios, hasta las 8 a. m., hora designada para la Conferencia.

---

## CONFERENCIA

LEÍDA EN GIRARDOT EL MARTES 19 DE MAYO DE 1908 POR R. REYES,  
PRESIDENTE TITULAR DE LA REPÚBLICA Y COMISIONADO  
ESPECIAL DEL GOBIERNO PARA ESTUDIAR ASUN-  
TOS ECONÓMICOS É INDUSTRIALES

Ayer tuve en Ambalema la grata sorpresa de recibir el siguiente telegrama:

Girardot, 18 de Mayo de 1908

Excmo. Sr. General Reyes--Honda.

Exito de feria ha coronado nuestras esperanzas. Numerosas poblaciones industriales reunidas aquí desean saludaros á vuestro paso. Nosotros, amigos personales y admiradores vuestros, os rogamos aceptéis aquí una copa de helados.

Benjamín Rocha, Rafael Espinosa Prieto, Gustavo González, Pedro I. Cadena, Antonio Amézquita, Gregorio Puentes L., Primo Mora (Presbítero), Eugenio Herrán, Bernabé Bravo, Antonio Nieto, José Gregorio Puentes, Paulo E. Bustamante, Rafael Santos, José J. Vernaza, Julio A. Forero, Helí Gómez, Nazario Puentes, Néstor Pereira, David Aljure, Nazario Casir, Samuel Isaacs, Rafael Isaacs, Gregorio E. Durán, Pascual Barón, Manuel I. Villaveces.

No pudiendo permanecer largo tiempo entre vosotros, como es mi deseo, por haber contraído compromisos anteriores, hice el propósito de daros á mi paso esta breve conferencia para informar á los habitantes de Girardot y de los Departamentos de Cundinamarca, Quesada, Tolima y Huila, representados aquí por los comerciantes, agricultores é indus-

triales, acerca del objeto de mi viaje y de lo que he visto y observado en él, y que considero les será útil y provechoso conocer.

Con la mayor complacencia os felicito por la idea altamente civilizadora y benéfica que os ha animado á establecer estas ferias y por el éxito brillante que habéis alcanzado en la primera. El trato frecuente entre los hombres de diversas localidades y el intercambio de sus productos hacen que el comercio se desarrolle y crezca, contribuyen de manera decisiva á que desaparezcan los prejuicios políticos y aun sociales, destruyen la aspereza de carácter de los individuos y de los pueblos, aspereza que es más imaginaria que real, y dejan en cambio mutua estimación entre individuos que quizá se juzgaban erróneamente antes de conocerse.

Continuad fomentando vuestras ferias en la seguridad de que cada año serán más importantes y producirán mejores resultados: la bella población de Girardot, colocada sobre este hermoso río, que puede considerarse como la arteria principal de la Nación colombiana, y en el centro de los Departamentos de Cundinamarca, Quesada, Tolima y Huila, está llamada á ser la ciudad comercial más importante de lo que llamamos el Alto Magdalena.

Para que quedéis informados del objeto de mi viaje que está para concluir, os leo la introducción á la conferencia que dicté en Bogotá el 19 de Abril próximo pasado, víspera de mi partida (1).

El 4 del presente dicté en Cartagena, después de haber recorrido los terrenos y regiones que se expresarán, una conferencia de la cual quiero leeros algunos apartes (2).

Creo que es igualmente oportuno daros á conocer una ligera descripción del país, que tomo de la conferencia que di en Medellín el 14 de este mes (3).

En mi viaje á Antioquia encontré allí lo que antes había visto y lo que siempre he reconocido: un pueblo hospitalario, moral y de excepcionales condiciones de fortaleza y tenacidad, prendas meritísimas que se han desarrollado extraordinariamente entre los hijos de aquellas montañas, debido á sus costumbres patriarcales y también, aunque parezca extraño, á la

---

(1) Véase página 3.<sup>o</sup>

(2) Véase la página 90.

(3) Véase página 127.

esterilidad de su suelo, que les impone un trabajo muchas veces mayor que en cualquiera otra de las secciones de Colombia, excepción hecha de algunas localidades de Santander y Boyacá. Una de las condiciones más notables y más salientes de aquel pueblo es la organización cristiana de las familias, y, como consecuencia, un profundo respeto á la autoridad paterna, no menos que á la civil, como lo prueba este incidente que os cito con gusto: hace dos días recorría el camino de Medellín á Puerto Berrío, pasando por las poblaciones de Copacabana, Girardota, Barbosa, Santo Domingo y los numerosos caseríos que hay hasta esta última ciudad; los Curas Párrocos, los maestros de escuela con centenares de niños de ambos sexos y las poblaciones en masa me recibían con muestras del mayor entusiasmo, y observé que los caminos cercanos á las casas de campo estaban regados de flores; deseando saber la causa de esto interrogué á una campesina, quien me contestó: «Hemos regado flores en el camino porque por aquí ha de pasar el Presidente, que es el primer representante de la autoridad.» La sencilla campesina no sabía que hablaba con el Presidente.

Gratísima impresión traigo del hospitalario pueblo antioqueño, que sin distinción de colores políticos ni de clases sociales se unió en un solo sentimiento de espontáneo cariño para recibir y festejar al Jefe de la Nación. Debo reconocer que igual cosa ha sucedido en todas las poblaciones por donde he pasado, y por lo que toca á Girardot veo con verdadera satisfacción que entre vosotros hay miembros de diferentes partidos políticos y aun guerreros que en la última contienda civil se despedazaban como fieras en los campos de batalla, unidos hoy para trabajar por el engrandecimiento de la Patria. Como otro tanto he observado en las poblaciones de mi tránsito en el largo viaje que acabo de hacer, necesario es concluir que la concordia nacional es un hecho realizado y que los bastardos intereses banderizos han sido definitivamente reemplazados por los grandes y sagrados intereses de la Nación.

En cuanto á lo que Girardot y los Departamentos que tienen territorios sobre el río Magdalena pudieran aprovechar de los datos que he recogido en mi viaje y que ya han comenzado á publicarse, llamo especialmente vuestra atención hacia la industria bananera, que permitirá tanto á los pobres como á los ricos explotarla con ventajas, debidó á las facilidades que el Gobierno da, según el Decreto orgánico sobre la materia, para la adjudicación de terrenos, á la feracidad de éstos y al precio halagüeño á que el banano se vende en el Exterior.

También es de trascendental importancia para Girardot el que se úna á Ibagué por medio de un ferrocarril, prolongando el que ya va hasta el Espinal, á fin de acortar la distancia con los Departamentos del Cauca y Caldas y facilitar y abaratar los transportes. Debo haceros presente que probablemente en 1910 llegará á Cali el ferrocarril de Buenaventura, que se prolongará hasta Cartago, de donde forzosamente vendrá al pie de la cordillera á buscar la abundante carga de los numerosos habitantes del Quindío, lo que hará de Ibagué una ciudad de gran movimiento comercial, ya que por su clima benigno y por su hermosa situación está llamada á ser una ciudad de recreo para todas las familias ricas del valle del Tolima, que irán á establecer allí su residencia.

La terminación del ferrocarril de Girardot á Facatativá, que esperamos será á fines del presente año, y la creación de una ciudad de veraneo en Juntas de Apulo, con un grande hotel de capacidad hasta para cien huéspedes, que está contratado para terminarlo al mismo tiempo que el ferrocarril, serán factores importantísimos para el progreso de Girardot, al cual prestará el Gobierno decidido apoyo.

No os hablo como Presidente, porque deliberadamente me desprendí de este cargo para volver á tener la dicha de ser simple ciudadano como vosotros y para poder hablar á mis compatriotas con entera libertad. Os digo pues que pertenezco á vuestro gremio de agricultores y hombres de trabajo intenso, y que por lo mismo debéis considerarme como un compañero que os ayudará en vuestras faenas y en vuestras justas aspiraciones.

Al celebrar estas fiestas que son de verdadera civilización y de progreso, la gratitud nos obliga á recordar los nombres de los que más han trabajado en favor de Girardot; entre los ya muertos recuerdo á D. Camilo Carrizosa, quien construyó vuestro hermoso puente de hierro, y á D. Carlos Tanco, constructor del ferrocarril al Espinal: inclinémonos ante su memoria é imitemos los grandes ejemplos de laboriosidad y de energía que nos dejaron. Entre los vivientes permitidme mencionar los nombres de D. Manuel Núñez, D. Benjamín Rocha, D. Rafael Espinosa Prieto, D. Pedro I. Cadena, D. José I. Vernaza, los Sres. Puentes, D. Paulo E. Bustamante, D. Rafael Santos y los extranjeros aquí radicados, constantes trabajadores en favor del progreso de Girardot, y también D. Camilo Carrizosa (hijo), quien dignamente lleva el nombre de su señor padre y quien se interesa con inteligencia y perseverancia en fomentar la navegación á vapor en el Alto Magdalena.

Positivamente me complace ver en esta fiesta á los Sres. Gobernadores de Cundinamarca y Quesada, quienes saben que la mejor manera de interpretar los deseos de la Administración nacional es esmerarse por el progreso de los pueblos que gobiernan y por la correcta administración de sus intereses.

Como el tren que debe conducirme á Bogotá está ya listo para partir, corto aquí esta Conferencia que os he dado como prueba de cariño y de mis deseos por el progreso y el bienestar de Girardot y de los habitantes de los cuatro Departamentos que he mencionado.

Girardot, Mayo 19 de 1908.